

# 《CHURCH NEWS 教會消息》

- 鑑於南加州區會發出通告，本堂已進入應變計畫第四階段，教會將暫停開放直至另行通知。  
Per notification from the Southern California Conference, our church is now in **Phase 4** of the COVID-19 contingency plan, and is physically closed until further notice.
- 青年交誼晚會將今晚舉行。  
Youth Social Night will be held tonight. Zoom Meeting ID: 227-659-6390  
6 pm 烹飪 Cooking (Sign up with Aidan/Howard)
- 主內陶招秀芳姊妹於2020年9月25日星期五下午6時21分主懷安息。  
安息禮拜將於10月20日星期二早上11時於玫瑰崗紀念公園紀念禮堂舉行。  
安葬儀式將於10月21日星期三早上9時於玫瑰崗Land of Promise墓地舉行。  
Mrs. Sau Fong Chiu To rested in peace at 6:21 pm on September 25.  
A Celebration of Life will take place at Rose Hills' Memorial Chapel on Tuesday, October 20 at 11 am.  
Internment will take place at Rose Hills' Land of Promise on Wednesday, October 21, at 9 am.
- 胡傳沂傳道將於10月1-18日進行年度休假。  
Aidan Wu will be on annual vacation October 1-18
- 健康情緒網上講座可於Facebook專頁及YouTube重溫。  
Mental Health Webinar can be viewed on Facebook and YouTube.  
Facebook: [facebook.com/lacantonese](https://facebook.com/lacantonese)  
YouTube: [youtube.com/c/LACantoneseAdventistChurch](https://youtube.com/c/LACantoneseAdventistChurch)

## ☎ 《陽光大道 Sunshine Boulevard》網上廣播 Podcast

環節	主持	本週一 (9/28)	下週一 (10/05)
健康生活	Maria, Peter, Charlene	呼吸系統食療 (2)	呼吸系統食療 (3)
社會透視	Cecil	公幹之死	抗疫疲勞
空中花園	Megan, Jeffery	耶穌被害	在該亞法面前

收聽網址 : [https://awr.org/program/yuesc\\_awr/](https://awr.org/program/yuesc_awr/) 或  
<https://www.linguaspirita.net/cantonese>  
討論 : <https://www.facebook.com/SunshineCantonese>  
蘋果iPhone、iPad可進入Podcasts搜尋和訂閱, iTunes也可找到。

## 下安息日 (10月10日) 當值表 On Duty for Next Sabbath

Sabbath School 安息日學		Cantonese Worship 粵語崇拜	
司會 Chairperson	-----	領唱 Song Leader	敬拜組 Praise Team
讀經 Scripture	-----	司會/牧養禱告 Chairperson/ Intercession	陳禮華 Sheridan Broyles
禱告 Prayer	-----	証道 Sermon	游建睿 Miles Yu
聖工消息 Mission Story	-----	翻譯/讀經 Interpreter/Scripture	馬錫強 Cecil Ma
詩歌奉獻 Special Music	-----	執事 Deacon/Deaconess	-----



基督復臨安息日會  
羅省粵語教會

Los Angeles Cantonese  
Seventh-day Adventist Church

**2020年10月3日 October 3, 2020**



時間Time	活動 Activity	場地Venue	負責人Person in charge
9:45 am	研經班 Study Group	禮堂 Sanctuary	網上直播 Online Broadcast
10:30 am	兒童聖經班 Children Sabbath School	Zoom Meeting ID : 815-483-745 游建睿 Miles Yu	
10:40 am	安息日學 Sabbath School	禮堂 Sanctuary	陳韋豪 Jeffery Chan
11:00 am	聯合崇拜聚會 Combined Divine Worship	禮堂 Sanctuary	講員 Speaker: 陳韋豪 Jeffery Chan
1:00 pm	交誼聚餐 Fellowship Lunch	聯誼廳 Fellowship Hall	暫停 Suspended
2:00 pm	青年研經班 Youth Sabbath School	Zoom Meeting ID : 815-483-745 游建睿 Miles Yu	

日落時間Sunset 天普市Temple City : 今日 Today 6:32 pm 下星期五 Next Friday 6:24 pm

聚會地點 Venue: 5537 Temple City Boulevard, Temple City  
辦公室 Office: 3817 Arden Dr., El Monte 電郵 Email: [cantonesesda@gmail.com](mailto:cantonesesda@gmail.com)  
郵寄地址 Mailing Address: P.O. Box 634, Rosemead, CA 91770-0634  
教會網站 Website: [www.lacantonese.org](http://www.lacantonese.org) Facebook: [facebook.com/lacantonese](https://facebook.com/lacantonese)  
YouTube: [youtube.com/c/LACantoneseAdventistChurch](https://youtube.com/c/LACantoneseAdventistChurch)

受款名稱 Checks to: L.A. Cantonese SDA Church

粵語部堂牧Pastor (Cantonese):

陳韋豪牧師 Jeffery Chan 626-677-6821 / 王溢中牧師 Y.C. Wong

英語部堂牧Pastor (English):

游建睿長老 Miles Yu 626-536-3934 / 胡傳沂傳道 Aidan Wu 323-629-0799



## 聯合崇拜聚會 Combined Divine Worship 11:00 a.m.

司琴 Pianist: 林婉華 Vanna Tran  
 司會 Chairperson: 陳禮華 Sheridan Broyles  
 翻譯 Interpreter: 馬錫強 Cecil Ma

詩歌頌讚 C222-309/E470 日光照我心 敬拜組  
 Song Service *Sunshine in My Soul* Praise Team  
 將燭光發放  
*Go Light the World*

三一頌 C497-497/E694 讚美上帝 敬拜組  
 Doxology *Praise God From Whom All Blessings* Praise Team

牧養禱告 C498-498/E684 請聽我祈禱 陳禮華  
 Intercession *Hear Our Prayer, O Lord* Sheridan Broyles

特別音樂 一切全獻上 男聲合唱  
 Special Music *I Surrender All* Male Chorus

讀經 民數記 14:24 李承恩  
 Scripture Reading Numbers 14:24 Ryan Lee

證道 挑戰, 選擇, 後果 陳韋豪  
 Sermon Challenge, Choice, Consequence Jeffery Chan

奉獻 堂費捐  
 Offering Church Budget  
 什一或傳道人基金請用捐款信封註明  
 Adventist Giving 網上捐款 或郵寄：  
 P.O. Box 634, Rosemead, CA 91770-0634



報告 陳禮華  
 Announcements Sheridan Broyles

祝福頌 主賜福你 敬拜組  
 Benediction *Zyu Ci Fuk Nei* Praise Team  
 Hymn

### 每天用禱告互相守望! Daily Prayer for Each Other!

日 Sun	一 Mon	二 Tue	三 Wed	四 Thu	五 Fri
Chan, Jeffery 陳韋豪 (家人)	Wang, Melanie 王曼婷	So, Karen 蘇國臨	Shum, Gilbert 沈剛 (家人)	Wong, Y. C. 王溢中 (家人)	Zhu, Yulin 朱宇麟



## 安息日學 Sabbath School 9:45 a.m.

司會 Chairperson: 陳韋豪 Jeffery Chan

### 《安息日學》電視節目 Sabbath School TV Program

詩歌頌讚 C051-017/E011 亞伯拉罕的神 敬拜組  
 Song Service *The God of Abraham Praise* Praise Team

開會祈禱 王珊珊  
 Opening Prayer Shan Shan Wang

見證分享 弟兄姊妹,您還好嗎? 董麗娜  
 Testimony Brothers and Sisters, how are you doing? Cristy Tung

分會介紹 馬錫強  
 Introduction Cecil Ma

讀經 約伯記 36:22 陳韋豪  
 Scripture Reading Job 36:22 Jeffery Chan

### 存心節:

上帝行事有高大的能力；教訓人的有誰像祂呢？（約伯記 36:22）

兒童聖經章節 Children's Bible Verse: (馬太福音 Matthew 24:35)

天地要廢去, 我的話卻不能廢去。

Heaven and earth shall pass away, but my words shall not pass away.

活動 Program	時間 Time	場地 Venue	註 Note
禱告晚會 Prayer Meeting	星期三 晚上六時三十分 Wednesday at 6:30 pm	副堂 Chapel	Zoom ID 227-659-6390
口琴班 Harmonica Class	每月第一及第三安息日 1st & 3rd Sabbaths	禮堂 Sanctuary	待定 To be confirmed
夏威夷小結他 Ukulele Class	每安息日下午 Every Sabbath afternoon	副堂 Chapel	待定 To be confirmed
結他班(初級) Guitar Class (Beginners)	每安息日下午 Every Sabbath afternoon	教會辦公室 Church Office	待定 To be confirmed
結他班 Guitar Class	每安息日下午 Every Sabbath afternoon	禮堂 Sanctuary	待定 To be confirmed
青年團契 Youth Fellowship	星期五 晚上七點 Friday at 7:00 pm	禮堂 Sanctuary	請聯絡 Please contact 胡傳沂傳道 Aidan Wu